

Brussels, 9 September 2025

12244/25

JUR 535  
PESC 5  
RELEX 1083  
CONUN 137  
FIN 987  
COTER 151

**LEGISLATIVE ACTS AND OTHER INSTRUMENTS: CORRIGENDUM/RECTIFICATIF**

---

Subject: Council Regulation (EU) No 1286/2009 of 22 December 2009 amending Regulation (EC) No 881/2002 imposing certain specific restrictive measures directed against certain persons and entities associated with Usama bin Laden, the Al-Qaida network and the Taliban  
*(Official Journal of the European Union L 346 of 23 December 2009)*

---

LANGUAGE concerned: **PT**

PROCEDURE APPLICABLE (according to Council document R/2521/75):

— Procedure 2(b) (obvious error in one language version)

TIME LIMIT for the observations by Member States: 8 days

**OBSERVATIONS to be notified to: [dql.rectificatifs@consilium.europa.eu](mailto:dql.rectificatifs@consilium.europa.eu)  
(DQL RECTIFICATIFS (JUR 7), Directorate Quality of Legislation, Legal Service)**

**RETIFICAÇÃO**

**Do Regulamento (UE) n.º 1286/2009 do Conselho, de 22 de Dezembro de 2009, que altera o regulamento (CE) n.º 881/2002 que institui certas medidas restritivas específicas contra determinadas pessoas e entidades associadas a Osama Bin Laden, à rede Al-Qaida e aos talibã**

*(«Jornal Oficial da União Europeia» L 346 de 23 de dezembro de 2009)*

Na página 44, artigo 1.º, n.º 9, sexto parágrafo, que insere o artigo 7.ºA, n.º 5,

*onde se lê:*

«Se as Nações Unidas decidirem retirar da lista uma pessoa, entidade, organismo ou grupo, a Comissão altera o anexo I em conformidade.»

*lia-se:*

«Se as Nações Unidas decidirem retirar da lista uma pessoa, entidade, organismo ou grupo, ou alterar os dados de identificação de uma pessoa, entidade, organismo ou grupo que conste da lista, a Comissão altera o seu anexo I em conformidade.»